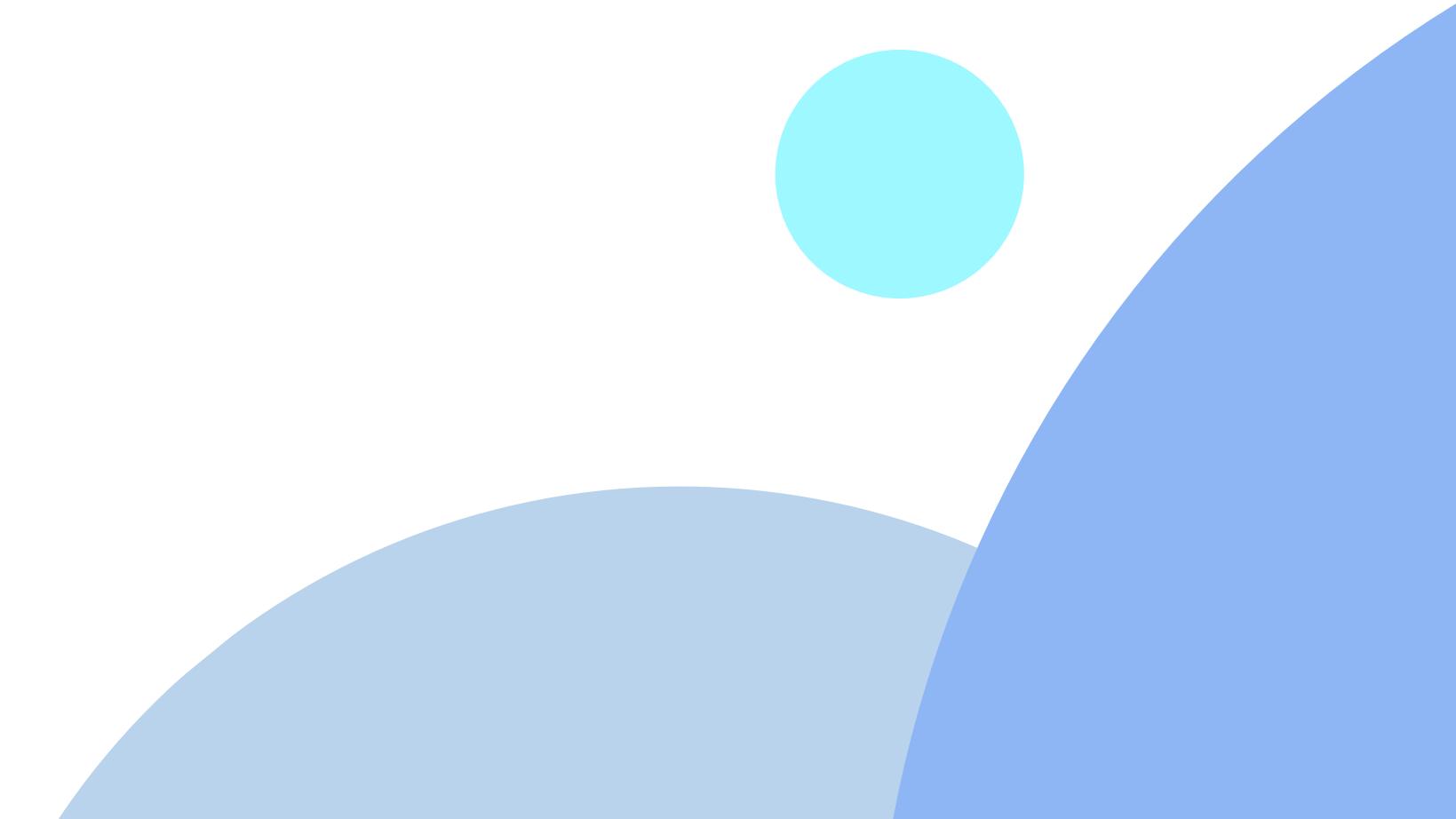


November Cursusmaand

Verdiepende online cursussen

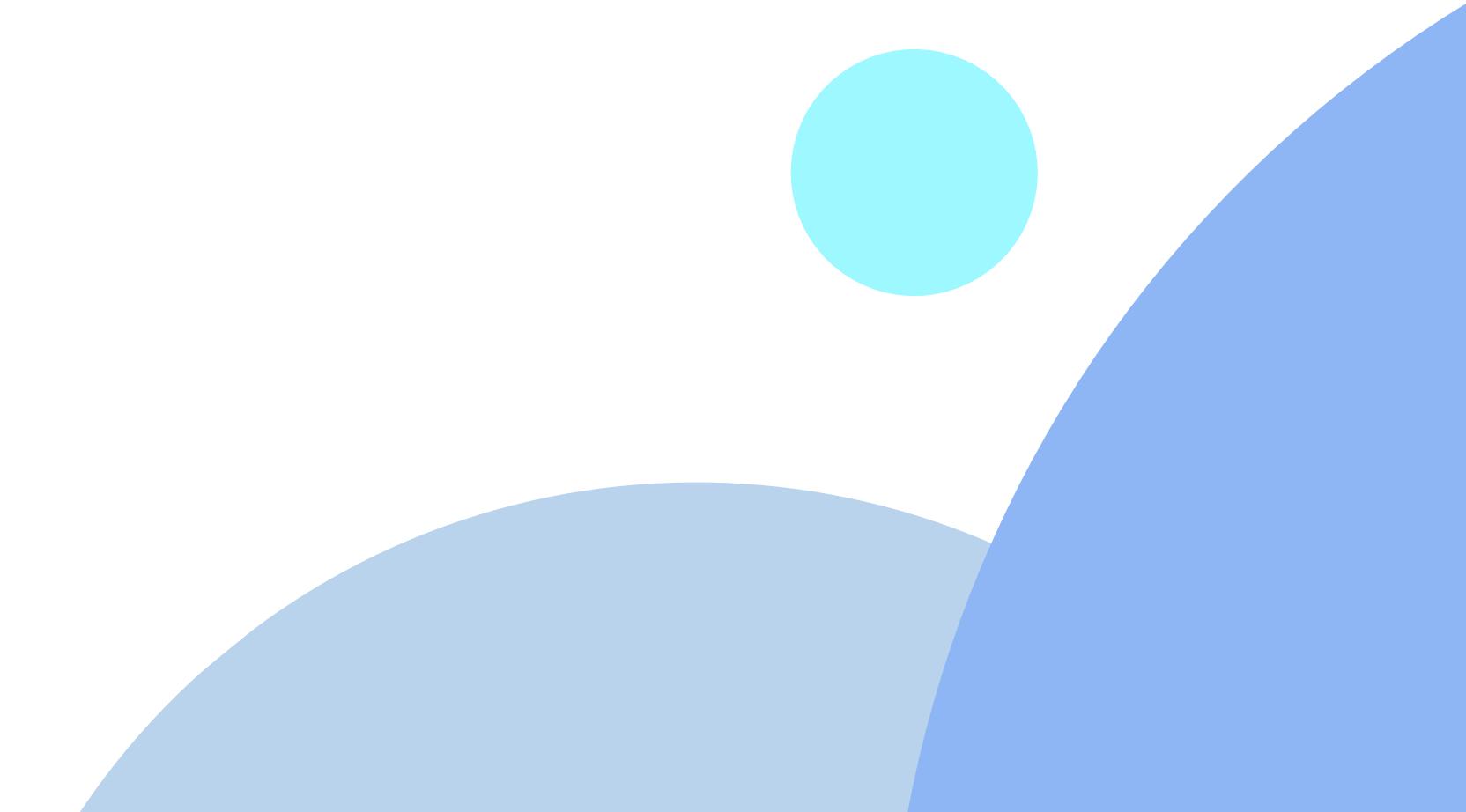


November Cursusmaand

- 06/11: Instant Website
- 13/11: Digitaliseren van dialect
- 20/11: Google Analytics
- 27/11: Werken met de AAT

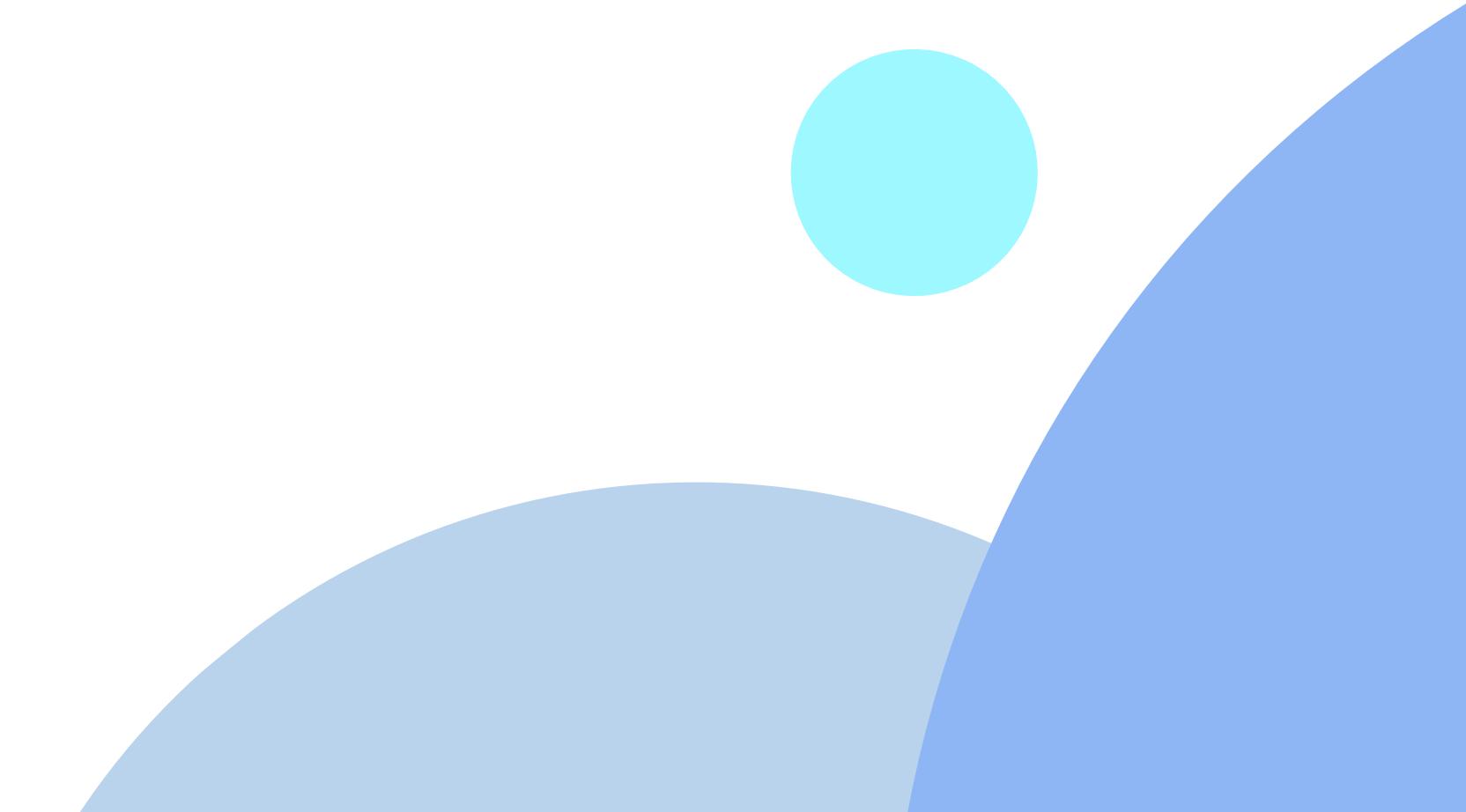
De spelregels!

1. Iedereen zet zijn geluid uit.
2. Als je iets wil zeggen steek je digitaal je hand op. Wanneer je de beurt krijgt zet je je microfoon aan.
3. Je camera mag aan. Dan kunnen wij zien tegen wie we praten.
4. De sessie wordt opgenomen. Houd daar rekening mee wanneer je je camera aanzet.



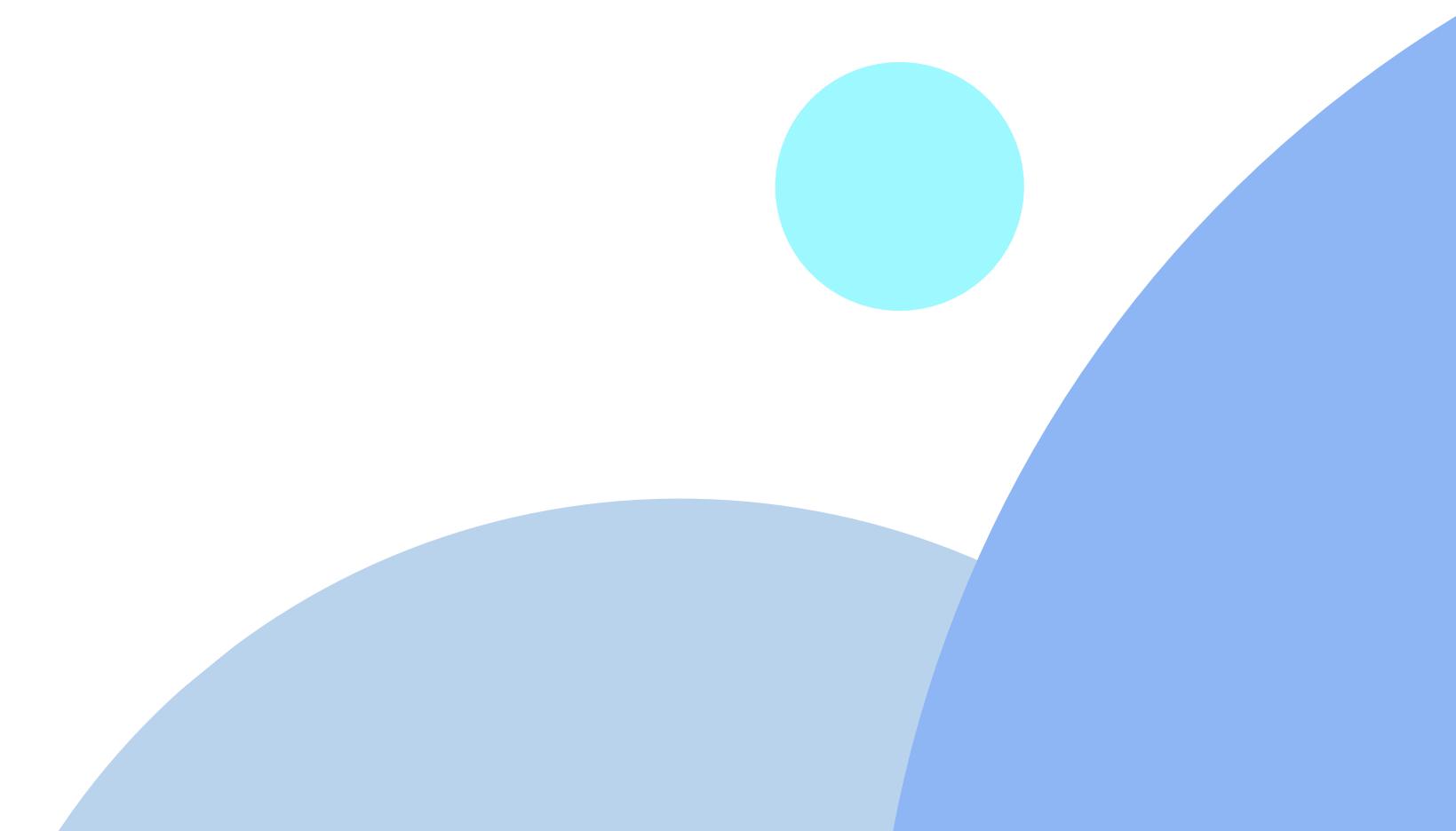
Voor we beginnen!

- Wat is je favoriete spreekwoord in je eigen dialect?
- <https://www.menti.com/yeceifmjjm>



Wat gaan we vandaag doen?

1. Pilot: Digitalisering van dialect.
2. Zelf aan de slag!
3. Presentatie van dialect



Pilot digitaliseren van dialect

- [www.heemkundekring
gemert.nl/
documentatie/
gimmerts-dialect/](http://www.heemkundekringgemert.nl/documentatie/gimmerts-dialect/)

Klank 1 – 20 Medeklinkers

▶ 00:00 00:00 🔍 ━

			Medeklinkers Voorbeeldwoord Voorbeeldzin
1	b	bèk	Hawt oewen bèk 's né kaér!
2	p	pèt	Skud 't mår in m'n pèt!
3	d	deur	Doe de deur 's oope!
4	t	taën	Stot oewen taën nie!
5	v	van	De hénne zén van de lèg.
6	f	fist	't Is nie aald físt!
7	g	gon	Waj gon no haojs.
8	ch	káchel, aacht	De káchel ánmaoke.
9	z	zien	We zien wél!
10	s	sloape	Ge zit te sloape!
11	k	kléén	'n Kléén jeungske.
12	h	haojs	No haojs gon.
13	j	jaor	Ze is naw aacht jaor.
14	l	leecht	't Wort al leecht.
15	m	maoger	Wa is ie tòch maoger!
16	n	neus	Oew neus stoote.
17	ng	zóng	Ze zóng 'n liedje.
18	nk	klink, klónk	Dè klinkt goewd!
19	r	rat	Ratte vange.
20	w	wor (:waar)	Wor béénde?

Pilot digitaliseren van dialect

- Is het mogelijk om dialect vast te leggen in de entiteit Audio van Memorix Maior?
- Kunnen we een uniforme opzet van nieuwe data opstellen?
- Digitaliseren - Presenteren - Leren

Pilot digitaliseren van dialect

- Wat hebben we nodig?
- Aan de slag met experts.
- Ervaren wat wel en niet werkt.



De afspraken

- We maken gebruik van Memorix Maior
- Dialectfragmenten worden opgenomen en opgeslagen in het DAM.
- Vaste term in het veld collectienaam: Dialect
- Vaste termen in het veld subcollectienaam:
 - Dialectverhalen
 - Dialectgedichten
 - Dialectliederen
 - Dialectsprekwoorden en gezegden
 - Dialectwoorden

De afspraken

- Het veld onderwerp:
 - Zelfstandige naamwoorden noteer je in het meervoud met een kleine letter: *weerspreuken*.
 - Wanneer er geen meervoudsvorm van het woord bestaat gebruik je het enkelvoud.
 - Eigennamen noteer je met een hoofdletter: *Karel de Grote, Philips*.
 - Werkwoorden noteer je in de infinitief met een kleine letter: *zingen*.

Aan de slag

- maior.memorix.nl
- Klantcode: enb_09
- Gebruikersnaam: je eigen voornaam (met een kleine letter)
- Wachtwoord: dialect131120

Aan de slag

- Collectienaam
- Subcollectienaam
- Titel
- Beschrijving
- Onderwerp
- Locatie
- Toon op web

Presentatie van dialect

- [Brabantserfgoed.nl](#)
- Provinciale dialectendatabse:
Instant Website

Identificatie

Titel
Van Baokel nao Milles en veul dè 'n dil is

Soort object
Audio

Inventarisnummer
8021

Deelcollectie
Dialect

Subdeelcollectie
Spreekwoorden en gezegden

Beschrijving
(Van Baokel nao Milles en veul dè 'n dil is)

Vertaling: Van Bakel naar Milheeze en veel wat een boel is.

Vervaardiging

Vervaardiger
Heemkundekring 't Hof van liessent

Plaats
Lieshout

Geografische aanduiding

Plaats
Lieshout

Deelcollectie

Sorteer A-Z Sorteer 0-9 Meer
Filter
 Spreekwoorden en gezegden (22)

Trefwoord(en)

Sorteer A-Z Sorteer 0-9 Meer
Filter
 Dooddoeners (4)
 Apen (3)
 Armoede (3)
 Aard (2)
 Armen (2)
 Assen (2)
 Aardappelen (1)
 Aardigheden (1)
 Accepteren (1)
 [Aardappelen \(1\)](#)

Plaats

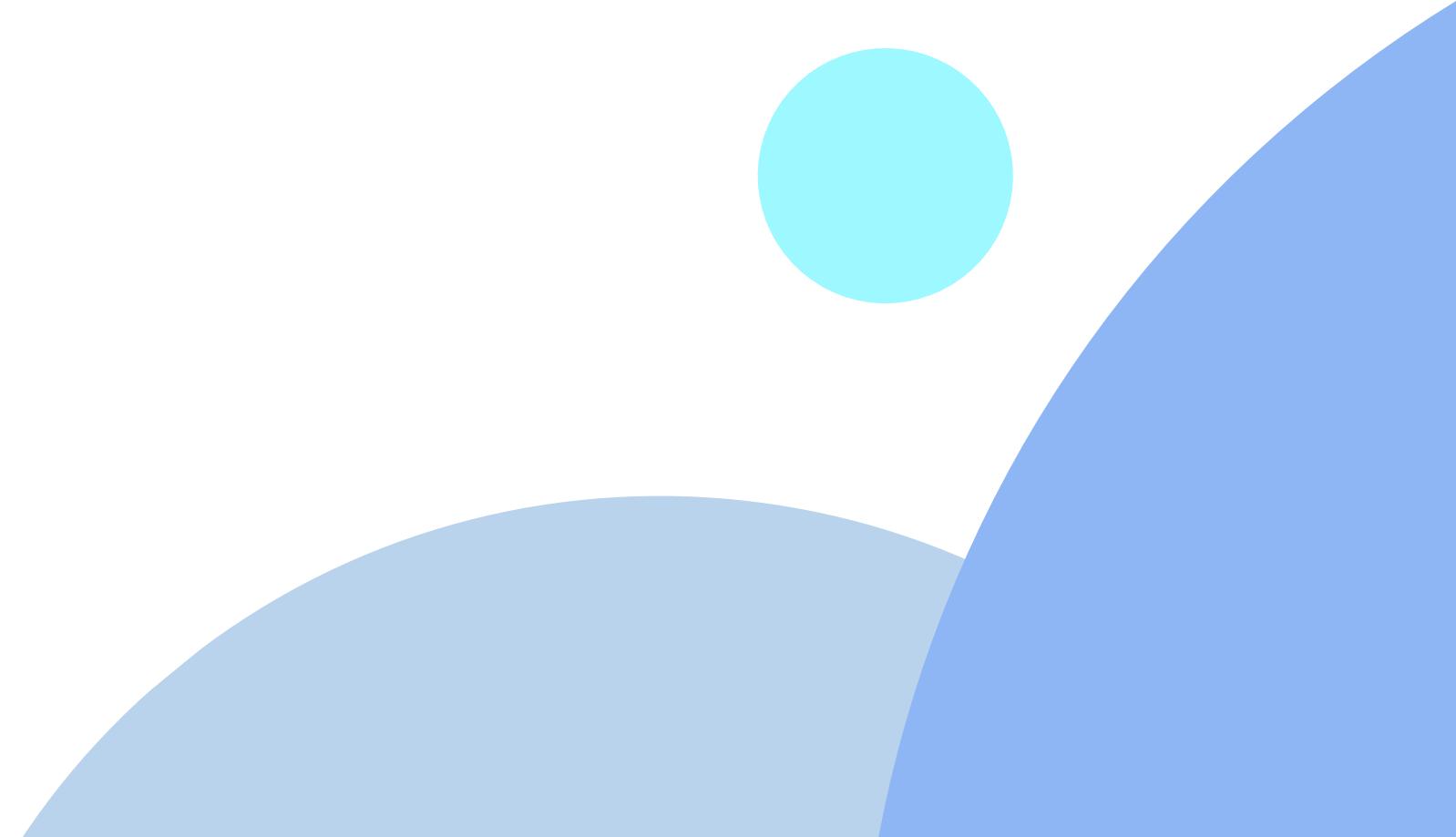
 Van Baokel nao Milles en veul dè 'n dil is
Spreekwoorden en gezegden
Lieshout

 Mi de krommen èrrem gôn
Spreekwoorden en gezegden
Lieshout

 Wa zouwe is, dè moet zouwe verslete worre
Spreekwoorden en gezegden
Lieshout

Brabant
Cloud

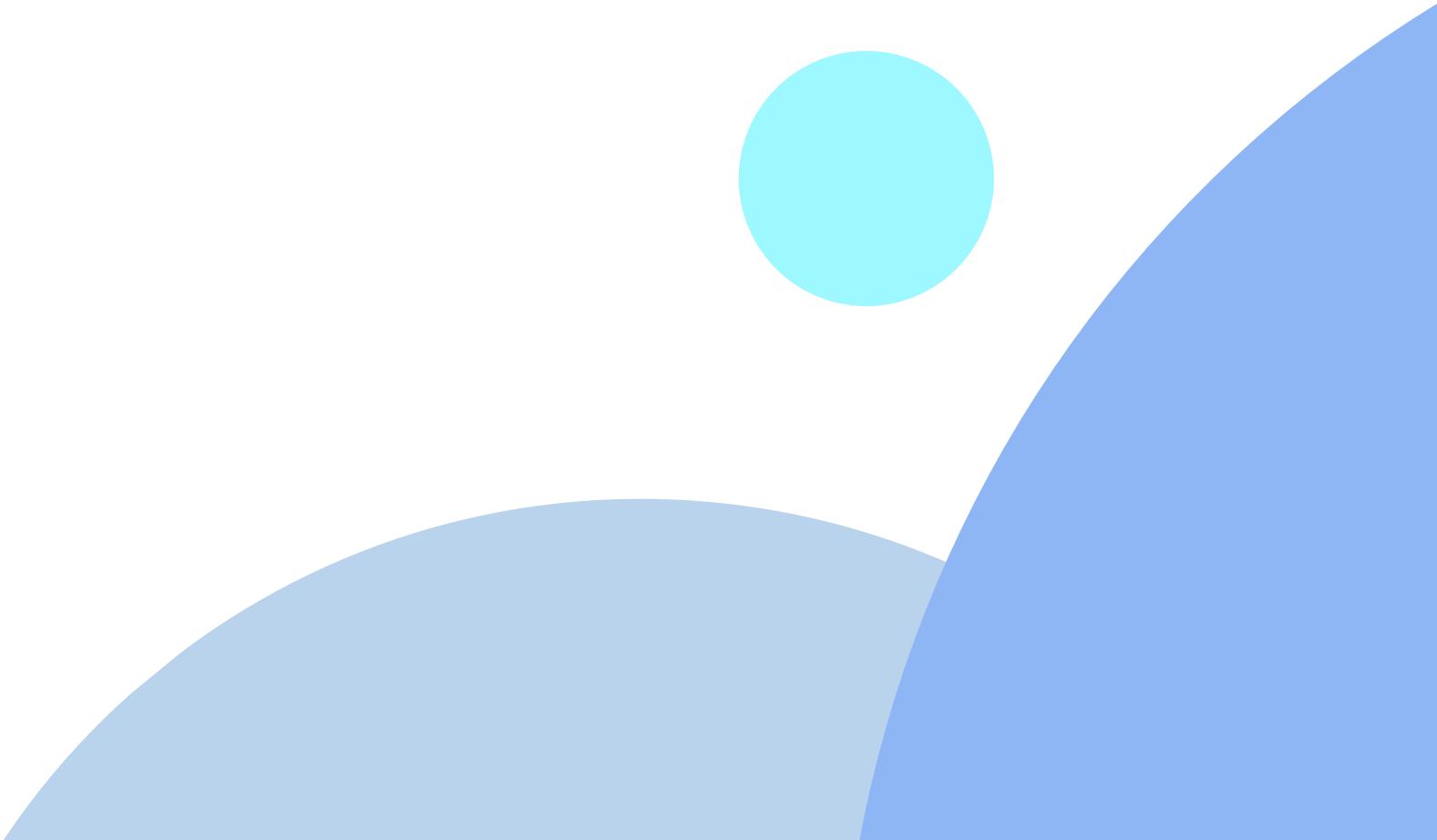
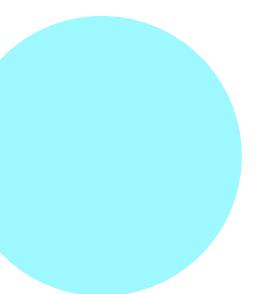
Vragen



**Wil je meer informatie of heb je vragen?
Neem dan contact met ons op.**

- E-mail: helpdesk@brabantcloud.nl
- Website: www.brabantcloud.nl
- Telefoon: 06 52 77 83 78

Bedankt!



November Cursusmaand

Verdiepende online cursussen

